496-1

GENERAL BRUNO SIEBERT, SENADOR POR LA DECIMA REGION:

# Por Qué Dar Vuelta la Hoja

Por RAQUEL CORREA

—¿COMO prefiere que le digan: general o senador?

—Me da lo mismo. Si quiere me dice Bruno, senador o general. O si prefiere me dice ministro; muchos todavía me dicen ministro.

De buen humor, dicharachero, rubio y corpulento, muy senador elegido será —cosa que se encarga de resaltar—, pero lo militar le sale por los poros. No en vano llevó el uniforme durante cuarenta años. Cuando le tocan a su institución se le ponen severos la voz y el gesto. Y por estos días se ha sentido tocado profundamente.

El senador Bruno Siebert Held (57 años, casado con Gesa Wendt, tres hijos militares, como le gusta decir, dos oficiales de Ejército, y Karin, enfermera universitaria que trabaja en el Hospital Militar) para el golpe era mayor —de la rama de Ingenieros del Ejército—. No participó en acciones de guerra; "no sé si fue mejor para mi futuro", acota, pero integró el primer consejo de guerra del Ejército.

Pinochetista irreductible, suele llamarlo "mi general". Muchas veces se le desliza aludirlo como "el Presidente" y asegura que no lo ve desde el 11 de marzo, y lo lamenta mucho.

Luterano y "profundamente cristiano", el senador Siebert no oculta sus preferencias políticas.

—Me siento realmente próximo a Renovación Nacional. Soy independiente, pero me declaro **allegado** a Renovación.

**—¿Al punto de militar en RN?**

—Al punto; estamos en conversaciones, pero no quiero ahuyentar a mi gente: los independientes y los otros sectores que me apoyaron.

**—¿Y no es allegado a la UDI?**

—No. Nada me une a la UDI.

**—¿Ni su lealtad al régimen militar?**

—Veo a la UDI como el partido representante de la derecha económica y yo no soy de la derecha económica. En torno a la UDI hay mucho chicaguismo y yo pienso que se debió comenzar antes la distribución de la riqueza. Habríamos alcanzado mejores resultados en el plebiscito y en las elecciones.

**—¿Y se siente representante de los militares en el Senado?**

—Trato de hacerlo, pero no tengo ningún contacto oficial con ellos, salvo los amistosos. Yo no soy un senador institucional, sino de la Décima Región.

El general-senador **elegido** me esperaba con grabadora sobre el escritorio. Su intención era echarla a andar —"tengo una colección de entrevistas grabadas" arguyó—, pero se allanó a dejar su colección incompleta y a responderlo todo. Lo político y lo militar.

Detrás de su mesa de trabajo luce una colorida foto de "mi general". Y otros recuerdos como el casco de Ministro de Obras Públicas, donde estuvo siete años y medio, convirtiéndose en la segunda antigüedad en el gabinete de Pinochet, sólo precedido por el general Pery.

- "Nuestro Gobierno rescató al país y nosotros apuntalamos la democracia".
- "Las FF.AA. están y deben estar al lado del Gobierno elegido, aun cuando estén un poquito con los dientes apretados".
- "No dudo de que hubo muchos excesos. Hay que comprender que se cometieron contra criminales dispuestos a realizar peores excesos que sus ejecutores".



## Chileno, chileno

**—¿Usted que es alemán...?**

—¿Yo, alemán? Discúlpeme, yo soy chileno. ¿A quién considera chilenos: a los Aylwin, los Alessandri, los Frei? Soy chileno por quinta generación: mi tatarabuelo llegó a Chile en 1852.

**—Pero, ¿tiene una gota de sangre chilena?**

—Al menos oficialmente no —ríe a carcajadas—, pero le advierto que soy más chileno que los porotos.

Sin antecedentes militares por parte alguna, entró a la Escuela Militar sólo impulsado por necesidad económica. Pero la carrera lo cautivó. Parentela política sí que tiene, por ambos lados. Su padre fue alcalde en Puerto Octay y su hermano lo es desde hace veinte años: elegido el 70, ratificado el 73, es el edil más antiguo de todo el país.

Para el Once de Septiembre Siebert estaba en Concepción. A muy poco andar fue llamado para integrar el Comité Asesor de la Junta de Gobierno, el mismo que luego se transformó en Comité Asesor de la Presidencia. "En el famoso Comité Creativo", dice.

**—¿Y qué creaban?**

—Cosas. Cosas como para mejorar la imagen, en fin...

**—¿No cree que ahora le haría mucha falta al Ejército un comité creativo para mejorar la imagen?**

—O a este Gobierno —vuelve a reír, sonoramente.

Después estuvo en Osorno, último intendente y primer gobernador, y de vuelta a Santiago fue subjefe del Estado Mayor Presidencial, el organismo que derivó en la Secretaría General de la Presidencia para transformarse ahora en el Comité Asesor del Comandante en Jefe "para fines institucionales solamente —asegura—. Hasta donde yo sé lo componen sólo militares y en servicio activo".

## "Mi general me dijo..."

Afirma que jamás pensó en ser senador. Incluso cuenta que en una reunión almuerzo con Pinochet, mientras aún era ministro ,"mi general me dijo: '¿No ha pensado presentarse como candidato a Senador por la Décima Región?' Le contesté que no —continúa recordando— que nunca había tenido nada que ver con política, que no me atraía. Pero después empezaron contactos con algunos personeros de la región y como soy nacido y criado allá...".

El hecho es que ahí está, habiendo derrotado nada menos que a Aniceto Rodríguez, integrando las comisiones de Obras Públicas y de Hacienda del Senado. "Hemos trabajado en forma muy armónica con todos los asesores del Ministro de Hacienda y con el Ministro Foxley personalmente".

**—¿Qué idea tiene de Foxley?**

—¡La mejor idea!

**—¿Mejor que la que tenía de Büchi?**

—No puedo comparar. Büchi ya no es Ministro de Hacienda y trabajé muchos años con él. Lo aprecio mucho.

**—¿Qué dejó el büchismo como herencia política?**

—La serenidad para analizar y enfrentar los problemas, sin demagogia. Esa preocupación por los más necesitados. Una muy buena escuela; ojalá siguiéramos ese camino.

**—¿Cree que Büchi tiene algún futuro político?**

—No. Ya quedó demostrado. Honorablemente le digo: nunca pensé que tendría posibilidades de éxito ante la Concertación unida. Pero lo apoyé ciento por ciento, sin ninguna reserva.

**—¿También el general Pinochet apoyó con tanto entusiasmo a Büchi?**

—Yo creo que sí. No creo que mi general haya apoyado a Francico Javier Errázuriz, como se dice... Me llamó Errázuriz en la campaña, pero le dije que era hombre de Büchi.

**—Pero usted fundamentalmente es un hombre de Pinochet, ¿verdad?**

—De todas maneras —contesta sin la más mínima vacilación—, soy hombre de ese Gobierno, leal al Presidente Pinochet. El cumplió una responsabilidad histórica: sacar a Chile del caos político, económico y social en que estaba. ¡De la pobredumbre en que estaba!

**—¿Delibera el Ejército?**

—¡Nunca, jamás! Deliberar es fundamentalmente discutir en las Fuerzas Armadas la situación actual con la intención de impulsar un cambio político. Y no existe ningún indicio que nos haga pensar en eso.

**—Y si hubiera "peligro de quiebre", ¿cuál sería su postura, senador?**

—Contraria. Mi impresión es que sólo sería el desvarío de algún aventurero que no sopesara la realidad que vive el país; estamos de vuelta a la democracia después de diecisiete años en que tuvimos un Gobierno de facto. No hay ningún indicio de que se esté pensando en una intervención militar ahora; sería muy malo para Chile.

## FF.AA. y Gobierno

**—¿Qué papel deben desempeñar las Fuerzas Armadas en esta etapa?**

—Las Fuerzas Armadas están y deben estar al lado del Gobierno elegido aun cuando estén un poquito con los dientes apretados, por todo este clima de tensión que se ha generado a raíz de las malas intenciones de algunos...

**—¿Se refiere a quienes descubren entierros ilegales...?**

—No. A los que publicitan y hacen gran escándalo por algo que sucedió hace diecisiete años.

**—¿A usted no le parece que es realmente un gran escándalo?**

—Sí, me parece tremendamente escandaloso y reprobable, pero es algo que sucedió cuando el país se encontraba en profunda crisis; en que no había qué comer prácticamente; todos peleaban con todos; existía un verdadero ejército paralelo, con miles de extranjeros. Y el Gobierno militar le devolvió al país la paz, la convirtió en la nación latinoamericana de economía más sana; demostró capacidad de evolución y apuntalamos la democracia.

**—¿Los militares son los padres de esta democracia?**

—Así lo pienso. Nosotros no estuvimos por quebrar la institucionalidad. No se olvide que en un principio las Fuerzas Armadas estuvieron al lado del Gobierno de Allende.

**—¿Y ahora?**

—Ahora creo que siguen siendo el principal puntal de la democracia, ¿o no?

**—Algunos las ven contra el Gobierno de Aylwin.**

—Yo no. Las veo al lado del Gobierno, como debe ser.

**—¿Habrían estado mejor con Pinochet?**

—Bueno, sin lugar a dudas. Pero en las Fuerzas Armadas existe cociencia de que era necesario devolverle la democracia a Chile.

## En el principio...

**—A su juicio, ¿el precio de la democracia era el exilio, la tortura, los fusilamientos sin forma de juicio, los juicios de guerra?**

—Yo pienso que en un principio hubo muchas cosas que eran perfectamente justificables. Pero por nigún motivo justifico los excesos, ni siquiera me los explico. Trato de darme una explicación: se produjeron en circunstancias muy especiales. Habría que haberlas vivido para conocer las causas...

**—General, excesos como fusilamientos sin juicio, simulacros de fusilamientos, torturas...**

—Esas cosas a mí no me constan. Pero quisiera advertirle que muchas de esas cosas se han inventado, otras magnificado, otras generalizado... Se produjeron excesos.

**—¿Cuáles, por ejemplo?**

—Puede ser que haya habido apremios ilegítimos para obtener información. Esos simulacros de fusilamientos para asustar a la gente...

**—Y los fusilamientos verdaderos, ¿no son excesos para usted?**

—No. Creo que muchos se produjeron legalmente, por dictamen de Tribunales Militares.

**—Si eran legales, ¿por qué a muchos los echaron en fosas comunes en lugar de entregarlos a sus familias?**

—Eso es otro exceso. Errores cometidos.

**—¿Y usted propone olvidarse y no juzgar a quienes cometieron esos excesos?**

—Espero que la Comisión Verdad y Reconciliación llegue a establecer la realidad, sin empeñarse en encontrar a los verdaderos causantes en cada caso.

**—O sea, ¿impunidad?**

—Son excesos cometidos bajo un clima que ahora es difícil analizar objetivamente.

**—Los degollados, por ejemplo. Eso ocurrió mucho después del 73...**

—Yo no sé quién los degolló. ¿Usted lo sabe? En todo caso, le reitero: esos son errores y excesos.

**—El asesinato de Tucapel Jiménez, los muertos de Calama, Pisagua, Yumbel...**

—Pero usted no me generalice —dice en tono militar—; yo no sé quién asesinó a Tucapel Jiménez, ni acerca de los otros hechos. La gente como que nos echa la culpa a nosotros. Pero, perdóneme, yo no tengo ninguna evidencia ni ningún antecedente de que alguien de nuestro lado haya cometido esos excesos. No dudo que se cometieron muchos, pero hay que comprender que se cometieron con criminales dispuestos a


CORFO

IMPORTANTE LICITACION PUBLICA
DE PROPIEDADES INDUSTRIALES Y HABITACIONALES Y PREDIOS AGRICOLAS
CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION

LA CORPORACION DE FOMENTO DE LA PRODUCCION LLAMA A LICITACION PARA LA VENTA DE LAS PROPIEDADES DE SU DOMINIO QUE SE INDICAN, UBICADAS EN LAS LOCALIDADES QUE SE SEÑALAN Y CON LOS PRECIOS DE REFERENCIA (MINIMOS) QUE SE CITAN:

| Nº | PROPIEDAD | UBICACION | PRECIO MINIMO U. .F. |
|---|---|---|---|
| 1 | Propiedad de Avda. Bernardo O'Higgins Nº 1511 | Santiago | 32.832.— |
| 2 | Propiedad Ernesto Pinto Lagarrigue (ex Siglo XX) Nº 334 | Santiago | 5.000.— |
| 3 | Propiedad de Huérfanos Nº 1830 | Santiago | 8.560.— |
| 4 | Propiedad de Marcoleta N.os 540-546 | Santiago | 2.200.— |
| 5 | Propiedad de Merced Nº 385 | Santiago | 25.000.— |
| 6 | Propiedad de Vergara N.os 458-464 | Santiago | 2.300.— |
| 7 | Planta de Silos Santiago RETIRADO | Santiago | 75.000.— |
| 8 | Sitio en Raúl Labbé Nº 1485 | Santiago | 2.167.— |
| 9 | Propiedad de Ingeniero Budge Nº 546 | Santiago | 800.— |
| 10 | Sitio de Salomón Sack Nº 455 | Renca | 4.000.— |
| 11 | Propiedad Lote 2, Hijuela La Esquina | Quilicura | 7.050.— |
| 12 | Parcelas N.os 7, 10, 11, 22. Sitios 29, 23, 39 y 43 del Proyecto de Parcelación El Abrazo de Maipú | Maipú | 2.500.— (cada una) |
| 13 | Parcela Nº 47 del Proyecto de Parcelación "El Molino" | Maipú | 2.500.— |
| 14 | Fundo San José | Casablanca | 20.000.— |
| 15 | Lote Nº 1, Chacra Santa Laura. | Melipilla | 3.134.— |
| 16 | Sitio 64-A, Barrio Industrial, Rancagua | Rancagua | 800.— |
| 17 | Hijuela Nº 2, Fundo San Francisco | Santa Cruz | 2.600.— |
| 18 | Propiedad en 16 Oriente Nº 741 | Talca | 1.200.— |
| 19 | Lote Nº 2 de la Parcela 6, Fundo Pirque | Maule | 2.500.— |
| 20 | Lote B, Ruta 5 Sur | Curicó | 1.400.— |
| 21 | Fundo El Radal RETIRADO | Molina | 10.000.— |

**BASES Y ANTECEDENTES:** Estarán a disposición de los interesados desde el 7 de junio de 1990, en Moneda Nº 921, Of. 221, de 9.00 a 13.30 horas, previo pago de $ 3.000, I.V.A. incluido, y en las Oficinas Regionales de Iquique, calle Balmaceda Nº 560; Antofagasta, Baquedano Nº 340; Copiapó, calle Valente Pizarro Nº 823; La Serena, calle Cordovez Nº 260; Rancagua, calle Alcázar Nº 40; Talca; calle 1 Norte Nº 739; Concepción, calle Rengo Nº 476, piso 4º; Temuco, calle Manuel Rodríguez Nº 774; Puerto Montt, calle Varas Nº 590, y en la Oficina Provincial de Valdivia, calle Maipú Nº 187.

**LAS OFERTAS:** Deberán presentarse en sobre cerrado, en duplicado, dirigidas al señor Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación, en Moneda Nº 921, Of. 825, el día 05 de julio de 1990, a las 11.00 horas.

**LAS OFERTAS**: Presentadas se abrirán en presencia del señor Secretario General de la Corporación, quien actuará como Ministro de Fe.

**LA CORPORACION**: Se reserva el derecho de aceptar las ofertas que a su juicio sean las más convenientes, o rechazarlas sin expresión de causa.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

IMPORTANTE EMPRESA CON RED DE MULTITIENDAS REQUIERE CONTRATAR
JEFE DE COMPRAS LINEA HOGAR
Profesional eficiente, con buen manejo de relaciones interpersonales, con al menos 5 años de experiencia en el cargo, conocedor al máximo de artículos de línea blanca, electrónica y muebles.
Deberán poseer sólidos conocimientos de la gestión compra, contacto y manejo de proveedores, etc. Edad: sobre 30 años.
Ofrecemos excelente remuneración e integración a empresa industrial y comercial con más de 50 años en Chile.
Enviar currículum a
LINEA 2287, CASILLA 13 D, SANTIAGO
(Garantizamos reserva).

EMPRESA DE INYECCION Y EXTRUSION EN PLASTICOS NECESITA
ENCARGADO DE MANTENCION
REQUISITOS:
— Estudios técnicos acordes con el rubro.
— Experiencia mínima 5 años (comprobada) en hidráulica, electromecánica, en inyectoras, máquinas herramientas, manejo de personal.
Enviar carta manuscrita, currículum con foto reciente y pretensiones de renta a:
MANTENCION, SOTOMAYOR 840, STGO.
NOTA: No se considerarán currículum que no cumplan con lo solicitado en los puntos anteriores.

I. MUNICIPALIDAD DE RIO HURTADO
Para consultorio rural se requiere:
- MEDICO GENERAL
- ENFERMERA
- AUXILIAR PARAMEDICO
Enviar currículum y pretensiones de sueldo a:
CASILLA N.o 304
LA SERENA
Informaciones al:
FONO 3012X2
RECOLETA, IV REGION

TEACHERS
- Linguatec is looking for dynamic, outgoing, speakers of English, German, and French.
- Native fluency required.
- Exciting new method using interactive video laserdiscs.
- No experience necessary, will train.

Huérfanos 757, of. 308, tel.: 399843.
LINGUATEC LANGUAGE CENTER

LIQUIDO
SALDOS de ALFOMBRAS
DESDE 100 MT² $ 599 MT² IVA INCL
VITACURA 4180
F: 2421436 - 2060376 - 2060367 LAS CONDES

SP MAQUINARIA
— Cat D4-E, 1980
— Cat D4 D, 1974
— Motoniveladora Champion, 1978
— Camión tolva autocar, Azteca, 15 m³, 1979
— Horquilla Komatsu FG-30/80
— Hino interior túnel, 87
— Chorcretera c/Wisconsin
— Winche Diesel Hatz
— Tolva 7 m³, completa
— Generador Cuming, 250 KVA
— Generador MWM, 270 KVA y otros.
6971139, STGO.

I. MUNICIPALIDAD DE SAN JOAQUIN
PROPUESTA PUBLICA
"ESTUDIO DE LA REACTUALIZACION DEL PLAN REGULADOR COMUNAL DE SAN JOAQUIN"
Se invita a los Consultores inscritos en el Registro Nacional de Consultores del MINVU, en los rubros Estudios Generales especialidad Planificación y/o Estudio de Proyectos, especialidad Urbanismo, Primera Categoría y/o en el Registro de Consultores del MOP Area 1 Planificación y factibilidad especialidad 1.1 Multidiciplinaria ó 1.2 Urbanismo y Regionalización Categorías 1 y 2 y Area 6 Arquitectura Especialidad 6.2 Urbanismo Categorías 1 y 2 .
VENTA DE BASES: A partir del 18 de junio hasta el 9 de julio de 1990, en la Dirección de obras, Avda. Santa Rosa Nº 2606.
RECEPCION DE CONSULTAS: Hasta el 9 de Julio de 1990.
ENTREGA DE ACLARACIONES: El 20 de julio de 1990.
APERTURA DE LA PROPUESTA: El 17 de agosto de 1990, a las 16:00 horas, en la Sala de Reuniones de la Alcaldía, Avda. Santa Rosa Nº 2606.
VALOR DE LAS BASES: $ 4.000.- I.V.A. incluído.
EL ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE SAN MIGUEL
PROPUESTA PUBLICA
MANTENCION AREAS VERDES
Llámase a Propuesta Pública para la Contratación del Servicio de Mantención de Areas Verdes en la Comuna de San Miguel.
Venta de Antecedentes: Del 25 al 27 de junio de 1990 de 8:30 hrs. a 14:00 hrs. en Tesorería Municipal, Gran Avda. José Miguel Carrera 3418.
Apertura: El 5 de julio de 1990 a las 12:00 hrs. en el Teatro Municipal, Gran Avda. Nº 3418.
Valor de Antecedentes: $ 5.000.- IVA incluido.
EL ALCALDE

I. MUNICIPALIDAD DE MAIPU
PROPUESTA PUBLICA
REDISEÑO FISICO Y SEMAFORIZACION CRUCE EL MIRADOR-DIVINO MAESTRO.
Llámase a Propuesta Pública para el Rediseño Físico y Semaforización del Cruce El Mirador-Divino Maestro de la Comuna de Maipú.
Proponentes: Contratistas inscritos en el Registro General de Contratistas del MINVU, Rubro B-1, 1ª a 4ª Categoría o de algún registro equivalente.
Financiamiento: I. Municipalidad de Maipú.
Tipo de Contrato: A suma alzada, 30% anticipo, estado de pago mensual.
Venta de Bases: A contar del 25 de Junio de 1990, de 9.00 a 13.00 horas, en la Tesorería Municipal, Alberto Llona Nº 1843.
Apertura: El día 6 de Julio de 1990, a las 12.00 horas, en la Sala de Sesiones de la Alcaldía, Av. 5 de Abril 0260.
Valor de Bases: $ 5.000 IVA incluido.
El Alcalde

B & N MOTORS S.A.
Distribuidor Oficial Mitsubishi.
DIVISION USADOS.
Nissan Sentra _____ $ 2.570.000 /89
Hyundai Stellar Gls _____ $ 2.930.000 /89
Ford Escort _____ $ 2.150.000 /87
Honda Accord Ex _____ $ 4.600.000 /87
Mazda 929 L _____ $ 1.800.000 /83
Volkswagen Escarabajo _____ $ 760.000 /75
Recibimos su vehículo, al mejor precio del mercado.
Financiamiento hasta 36 meses.
BILBAO Nº 0308
FONOS: 2220574
2225481.



realizar peores excesos que sus ejecutores. Y seguramente ya habían cometido peores excesos. Lamentablemente son enfrentamientos que se produjeron.

## Dar vuelta la hoja

**—General, no le pregunto por enfrentamientos, sino por detenidos desaparecidos, o sea prisioneros desarmados...**

—A usted no le consta que estaban desarmados. A mí tampoco. En todo caso, lo de los detenidos desaparecidos... esas cosas no las hicieron autoridades responsables. Para hacer una cosa así...hay que ser desquiciado.

**—¿Deben ser investigados, a su juicio?**

—Me pregunto hasta qué punto será conveniente comenzar a hurguetear para que aparezca un sospechoso sobre el cual pudiese caer la venganza de alguien. Creo que es mejor dar vuelta la hoja.

**—Hasta en la guerra existen reglas. Chile suscribió la Convención de Ginebra... ¿No debió respetarlas en esa guerra "incipiente"?**

—Esas reglas se tratan de seguir y en esta guerra se produjeron excesos como se producen también en cualquier guerra regular.

**—¿Cuánto duró la guerra, según usted?**

—Los primeros tres o cuatro años. Había gente que no se convencía que había tomado el poder en Chile un gobierno que fue impulsado por la ciudadanía y que lo manejaban las Fuerzas Armadas... y en esta guerra, en la gran mayoría de los casos, se respetaron las reglas. Están magnificando los errores aislados que se produjeron. Se encontraron 25 mil armas. ¿O usted cree que eso fue un "show" del Ejército...?

## Plan Zeta

**—¿Usted cree en el "Plan Zeta"?**

—Pero, ¡de todas maneras! ¿Leyó el Libro Blanco? Yo también.

**—¿Y quién lo escribió? ¿La DINA?**

—Como dijo el Presidente Frei, tenían diez o quince batallones equipados con armamento. Y el Ejército de Chile tiene para equipar a veinticinco mil soldados, casi la misma cantidad de personas que planeaban ejecutar el "Plan Zeta". Los cordones industriales estaban armados y organizados; en los campos la gente estaba armada. Había grupos en todas partes... Si yo tengo los recortes de hace 17 años y eso lo publicaba la prensa, no lo inventábamos nosotros. Había miles de extranjeros armados, entre ellos ese general cubano que Fidel Castro condecoró hace un tiempo por su actuación en Chile. ¿Eso lo cree? Todo el aparato armado paramilitar es un hecho.

**—Eso puede aducirse para justificar el golpe, pero le pregunto por detenidos en Ritoque, Tres Alamos, Cuatro Alamos, estadios...**

—Usted está generalizando.

**—Le estoy preguntando por los casos en que se cometieron "excesos". Casi medio millar de detenidos desaparecidos.**

—La Vicaría ha dicho 470. Y las bajas nuestras ¿no cuentan? No soy especialista en el tema pero creo que cayeron por lo menos mil hombres de las Fuerzas Armadas y de Orden. Sólo en el Ejército al año 75 teníamos trescientas bajas.

**—¿Usted sostendría que fue una guerra?**

—Hubo una incipiente guerra civil. Por eso el gobierno decretó el Estado de Guerra Interna bajo el cual se configuraron los Tribunales Militares.

**—Usted fue vocal del primer juicio militar del Ejército...**

—Efectivamente... Trajeron a un conscripto de La Serena. Un solo caso, felizmente. Y la mayoría estuvimos por liberarlo de la pena de muerte. Y le diré que ese era el clima que reinaba en los Tribunales Militares. Cuando fui gobernador de Osorno y Comandante del Regimiento "Arauco" tuve conocimiento de Tribunales Militares que se constituyeron allá. Traté de entrar a uno de los juicios y el juez civil no me lo permitió.

**—¿Quiere decir que no tiene ninguna responsabilidad acerca de lo que pasó durante su gobernación y comandancia del Regimiento "Arauco"?**

—Ninguna. Personalmente tengo la conciencia muy tranquila y las manos completamente limpias. No justifico a la gente que cometió los excesos que usted menciona y que sin lugar a dudas se produjeron, ya se lo he dicho. Esa exacerbación de los ánimos a la cual se llega después de años de odios y clima bélico, de enfrentamiento, creado por estos elementos de izquierda que tenían infectado el país. Y que no han cambiado. Lea "El Rebelde", ese folletín del MIR armado.

## Responsabilidades

**—Usted se ha referido a los autores de excesos, por el lado castrense como personas que poseen "una ética equivocada". La pregunta es ¿quiénes son responsables de esos excesos, general?**

—Tal como lo dijo el Presidente Aylwin, los responsables de actos criminales son las personas que los cometen. Puede haber una responsabilidad de superiores inmediatos de ellos siempre que hubiesen tenido conocimiento de esas actitudes inmorales o crueles.

**—Usted dice que las responsabilidades son personales, no institucionales pero, existiendo la verticalidad del mando, ¿no son las cúpulas responsables de lo que ocurra en su institución?**

—Hay una responsabilidad pero no puede atribuirse responsabilidad a los altos mandos por los excesos que se produzcan en cada rincón del país...

**—El general Pinochet dijo que en el país no se movía una hoja sin que él lo supiera...**

—No lo tome en forma tan textual; eso se refiere a las grandes decisiones, no a los excesos que se podían producir en cualquier rincón de Chile.

**—¿Se imagina que estos actos inhumanos los cometieron la tropa o mandos medios sin órdenes superiores?**

—Grupos aislados. Conozco el caso de Espinoza, un ex diputado de mi zona. Lo que se dijo oficialmente es que murió tratando de fugarse.

**—"La ley de la fuga" es otro método aplicado.**

—Y yo pienso que debe haber estado muy bien aplicada.

**—¿Y no es partidario de que el propio Ejército investigue lo que hicieron hombres de sus filas y los de baja?**

—Yo soy partidario de echar tierra, ¿y sabe por qué? Porque pienso que esto puede dar origen a reventones por lado y lado.

**—¿Qué significa reventones por lado y lado?, ¿venganzas por un lado y golpes de Estado por el otro?**

—Venganzas y actitudes descomedidas, de poca colaboración de las Fuerzas Armadas con la real función que compete a cada uno, incluso de subalterno a superior.

**—¿Acepta usted que las Fuerzas Armadas están subordinadas al Presidente de la República?**

—Así es. Pero se podrían producir deliberaciones, malestar generalizado, que "hasta cuándo", que "no tuvimos ninguna culpa", que "las circunstancias que se vivieron".

**—¿Eso dicen ahora?**

—Eso es lo que estamos diciendo. Uno se enfrenta con cualquier quiosco y ve tanta mugre en contra de su institución. Algunas cosas deben ser ciertas, lo reconozco, pero es algo que pasó hace tantos años.

**—¿Cómo explica, general, que las demás ramas de la Defensa Nacional no se hayan sumado a la declaración del Ejército?**

—La declaración se refirió fundamentalmente a los hechos de Pisagua porque el dedo acusador apunta contra el Ejército.

## "Falta la CNI"

**—¿Habrá más hallazgos como los de Colina y de Pisagua?**

—Creo que seguirán saliendo casos en la medida en que las personas que saben —de la Concertación o del Gobierno o personas ligadas a otras instituciones— los den a conocer.

**—¿Y las instituciones de la Defensa Nacional no los darán a conocer?**

—Yo creo que no, porque no los conocen. Porque si los conocieran, sería una demostración de una institucionalización de esos excesos. Pienso que es lamentable que haya desaparecido la CNI. Hace falta.

**—¿Cómo?, ¿por qué?**

—Porque tiene que haber un organismo en que la inteligencia y la detección de estas cosas esté directamente relacionada con su neutralización.

**—El Gobierno piensa que un organismo debe investigar y otros procesar la información.**

—Yo no. Así, como le digo, es en todos los países que cuentan con organismos de inteligencia.

**—¿Así que echa de menos a la CNI?**

—Yo creo que la vamos a echar de menos en poco tiempo más.

**—¿A la DINA también la vamos a echar de menos?**

—Esa es una pregunta capciosa. Porque la CNI fue la sucesora de la DINA. Yo estoy hablando de un organismo, llámese como se llame. CIA o FBI, como en Estados Unidos, o BND en Alemania. Imagínese que un organismo detectara no más, ¿a quién le pasan la información? ¿Quién detiene a un grupo terrorista? ¿Quién le hace frente, quién lo localiza?

**—Los organismos que la Constitución señala: Carabineros e Investigaciones.**

—Sí. ¡Ay de que lo hagan tarde o en forma inoportuna, porque van a llegar las críticas sobre ellos! ¿Cuánto se va a demorar en llegar la información al organismo que tendría que actuar?

**—O sea, ¿usted no cree en el servicio de inteligencia que está formando el Ministerio del Interior?**

—Como servicio de inteligencia para procesar información y crear inteligencia, sí. Pero no para neutralizar al terrorismo.

# "En la Comandancia en Jefe Mi General Es Una Garantía para Chile y para Aylwin"

**—¿En la campaña, ¿usó al general Pinochet como bandera?**

—Lógico. Claro. Con el respeto debido, porque era el Presidente de la República. Yo era un general casi en servicio activo que había sido parte del Gobierno y obtuve la primera mayoría de la región.

**—¿Quién financió su campaña?**

—Un montón de amigos.

**—¿Con uniforme?**

—No. Le doy mi palabra de hombre: un montón de amigos.

**—¿Cree que el pinochetismo perdura como fenómeno político?**

—Yo creo que está latente, pero no como movimiento o una fuerza política con un real interés de participar, sino como expresión de nuestro Gobierno y que va a costar mucho que desaparezca totalmente.

**—¿Piensa que tiene muchos partidarios?**

—"Somos millones" —rememora el eslogan de la campaña plebiscitaria—. Fuimos un 70 y tantos por ciento el año 78, un 67 por ciento el año 80, un 47 por ciento después.

**—¿Qué piensa de la Comisión Verdad y Reconciliación?**

—Es un buen intento, ojalá no se mal aproveche. Creo que la probidad y preparación de sus integrantes es garantía de un buen efecto final. Pero en estos seis meses en que funcionará, habrá mucha publicidad y mucha acción...

**—¿Todas las ramas de las Fuerzas Armadas son co-responsables de todo lo ocurrido?**

—Así lo estimo, aunque reconozco que el Ejército llevó la voz cantante en el Gobierno.

**—¿En lo bueno y en lo malo?**

—Lo bueno es mucho más que lo malo.

**—¿No cree que para facilitar la transición sería mejor que el ex gobernante Augusto Pinochet dejara de ser Comandante en Jefe del Ejército?**

—No. Para este período de consolidación democrática —no de transición— es bueno que el hombre que manejó el Gobierno —haciéndose cargo de una situación tan anormal como la de 1973— siga como Comandante en Jefe. Es una garantía para Chile, para el Ejército e incluso para el Gobierno de Aylwin.

**—¿Qué pasaría si se retirara Pinochet?**

—Podrían producirse intentos golpistas.

**—¿Qué opina de las declaraciones del director de Investigaciones?**

—Fui muy amigo del general Toro. Trabajamos juntos en el Comité Asesor, de la Junta, el fue mi superior directo. El gobierno de Allende lo había marginado del ascenso por un principio de sublevación en Concepción en que él fue uno de los cerebros. Mi general Pinochet normalizó su situación dentro del Ejército, lo ascendió a coronel, después a general, lo tuvo de subjefe de su Comité Asesor. Pienso que tuvo una actitud desleal al decir lo que dijo.

**—¿Cuál es su postura respecto a las "Leyes Cumplido"? ¿Rechazo?**

—No. Ojalá el socialismo reconsidere su situación respecto al "acuerdo marco": conduce a la reconciliación.

**—¿Sostiene lo expresado hace un tiempo: "Una posición constructiva refuerza mi confianza en el Gobierno de Aylwin"?**

—Tengo confianza en el gobierno democrático que cuenta con una oposición como la que nosotros representamos, también democrática y constructiva. La aprobación de la Reforma Tributaria es la mejor demostración de eso. He visto que está bastante bien el Presidente Alywin; me alegró mucho.

**—¿Lo encuentra prudente?**

—Muy prudente. Solamente me preocupa la compañía: en la Concertación hay personas que representan otra forma de enfrentar el desarrollo del país con el cual no concuerdo.

**—¿Lo ve decidido?**

—Decidido, pero a veces equivocado.

**—¿Que opina del Gobierno, en general?**

—Pienso que van a llegar a los cuatro años sin mayor problema.

**—¿Cómo encuentra al Ministro de Defensa?**

—Un hombre muy serio, reposado. Muy moderado. Su misión es bien complicada y quisiera que continuara cumpliéndola como hasta ahora.

**—Pero usted lo ha criticado...**

—No estoy de acuerdo con que sea él quien se entienda con el Comandante en Jefe. No hay que olvidarse que es un ex Presidente de la República. El Presidente Aylwin debería tener el... tino de conversar directamente con él.

**—¿Existe una oposición cívico-militar en Chile?**

—No. Hay oposición política. Si hubiera oposición militar significaría deliberación de las Fuerzas Armadas, lo cual no existe ni puede ser. Pero hay que imaginarse lo que siente un uniformado cuando ve en los kioskos ¡todos los días! esos ataques tremendos al Gobierno Militar. El teniente, el sargento, el cabo ve eso y siente como si le dieran un puñetazo en la cara. Y esto hay que olvidarlo, ya pasó, es algo que fue, ¿para qué lo están sacando todos los días?

**—¿A qué le temen las Fuerzas Armadas en este momento?**

—A que se pierda el cariño, el respeto y el prestigio que siempre han tenido y deben tener las Fuerzas Armadas en cualquier país del mundo. Hay gente que busca el rompimiento entre las Fuerzas Armadas y la civilidad.




# BALLETS
GRATIS



*Tres ballets en un programa excepcional. Dos estrenos, "Violeta...S" que relata escenas de la vida de Violeta Parra con música de Joakín Bello y Violeta Parra.* "Entre dos aguas", *ballet contemporáneo con música de Paco de Lucía y Simon Rogers. Y además* "Piano Concerto", *con música de Rachmaninoff.*

*El Club de Lectores de El Mercurio invita a sus socios a ver estos ballets, el próximo miércoles 4 de julio a las 19:00 horas en el Teatro Municipal.*

*Para canjear sus entradas, presente su tarjeta de socio en las boleterías del Teatro el miércoles 27 de junio, a partir de las 10:30 horas.*

*Cada tarjeta vigente da derecho a dos entradas gratuitas.*

*Se aceptará una tarjeta por persona. Cupo limitado.*

club de Lectores EL MERCURIO






Azhar's Oriental Rugs

le invita a su
Gran Venta
GIGANTE
60 a 70% de descuento

La venta más espectacular del año, 40,000 finos tapetes orientales a precios que sólo Azhar's puede ofrecerle.

Azhar's Oriental Rugs

**SELECCION**
La selección es el aspecto más importante al comprar un tapete. En Azhar's tenemos en exhibición más de 40.000 finas piezas para que usted pueda encontrar el tapete perfecto para su hogar.

**SERVICIO**
En Azhar's la satisfacción de nuestros clientes es el principal objetivo. Contamos con 30 decoradores profesionales siempre dispuestos a asesorarle en sus proyectos de decoración.

**CALIDAD**
Todos y cada uno de los tapetes de Azhar's están hechos con fibra 100% de lana o seda y anudados a mano. Le haremos una prueba de la autenticidad de la fibra en su presencia.

**GARANTIA**
Azhar's le garantiza que todos sus tapetes son anudados a mano, el tipo de nudo, la fibra utilizada y el país de origen.

**AHORROS**
Azhar's compra grandes cantidades directamente de los tejedores. El ahorro, resultado de eliminar intermediarios, lo transfiere directamente a usted, lo cual representa a su favor un 60 a 70% de descuento.

Azhar's Oriental Rugs

**BOKHARA**
Fina lana torcida. Anudados a mano en Pakistán.

| TAMAÑO MTS. | OFERTA |
|---|---|
| .60 x .90 | $72 |
| .60 x 1.20 | $96 |
| .90 x 1.50 | $180 |
| 1.20 X 1.80 | $288 |
| 1.50 x 2.40 | $480 |
| 1.80 x 2.73 | $650 |
| 2.40 x 3.03 | $1,120 |
| 2.73 x 3.64 | $1,512 |
| 3.03 x 4.24 | $2,100 |
| 3.64 x 5.45 | $3,455 |

**CHINO**
100% seda. 120 líneas. Anudados a mano en China.

| TAMAÑO MTS. | OFERTA |
|---|---|
| 1.20 x 1.80 | $660 |
| 1.80 x 2.73 | $1.350 |
| 2.40 x 3.03 | $2,200 |

100% lana. 90 líneas. Anudados a mano en China.

| | |
|---|---|
| .90 x 1.50 | $180 |
| 1.20 x 1.80 | $288 |
| 1.80 x 2.73 | $648 |
| 2.40 x 3.03 | $960 |
| 3.03 x 4.24 | $1,680 |

**PERSAS**
148 nudos/pp2. 100% lana. Anudados a mano.

| TAMAÑO MTS. | OFERTA |
|---|---|
| 1.80 x 2.73 | $810 |
| 2.40 x 3.03 | $1,200 |

224 nudos/pp2. 100% lana. Anudados a mano.

| | |
|---|---|
| 1.20 x 1.80 | $480 |
| 2.40 x 3.03 | $1,600 |

323 nudos/pp2. 100% lana. Anudados a mano.

| | |
|---|---|
| 1.80 x 2.73 | $1,728 |
| 2.40 x 3.03 | $2,500 |

Preséntenos cualquier precios publicado, incluyendo de Nueva York, Los Angeles o Londres y... ¡nosotros lo abatiremos¡



Traiga este cupón y reciba un 5% de descuento adicional

Azhar's Oriental Rugs S.A.

MIAMI, FL.
Dadeland Mall
Adentro, al lado de Lord & Taylor
Tel. (305) 666-3451
Fax (305) 666-6832

MIAMI, FL.
Omni International Mall
Adentro, 3er. piso, frente a Jordan Marsh
Tel. (305) 358-8282
Fax (305) 358-8383

HOUSTON,TX.
Houston Galleria # 1
3er.piso, entre Neiman-Marcus y Lord & Taylor
Tel. (713) 621-3461
Fax (713) 623-0903

SAN ANTONIO, TX
North Star Mall
(512)366-3042

LAREDO, TX
Mall del Norte
(512)726-0059

McALLEN, TX
La Plaza Mall
(512)631-7153

SAN DIEGO, CA
Fashion Valley Mall
(619)297-8812